

02
23

Radim

— v ý r o b k y & s l u ž b y —

me+

PRO POCIT BEZPEČÍ
A JISTOTY



REKLAMNÍ SDĚLENÍ

!!! UPOZORNĚNÍ !!!Tento výrobek patří
mezi zdravotnické prostředky,
čtěte pozorně příbalový leták.

OCHRANNÝ FILM a ODSTRAŇOVAČ PODLOŽKY SION BIOTEXT

Novinky v příslušenství od 1. ledna 2024

Pojďme se společně podívat, jaká změna nás čeká od ledna roku 2024. Týká se produktů řady ConvaCare® – ochranného filmu a odstraňovače pomůcek. Nové produkty se jmenují Ochranný film Sion Biotext a Odstraňovač podložky Sion Biotext.

Víte, že jsme se bohužel v letošním roce potýkali s nedostatkem produktů ConvaCare®. Convatec není jejich výrobcem a nakupuje tyto produkty od jiného dodavatele. Ten stávající bohužel nebyl schopen dlouhodobě plnit naši celosvětovou poptávku. Jsme si vědomi nepříjemností, které jsou spojeny s tím, když není daný výrobek na trhu, a proto přistoupila naše společnost k hledání nového dodavatele, který by byl schopen zajistit dodávku produktů tak, jak potřebujeme. Z tohoto důvodu jsme se roz-

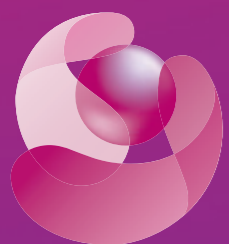
hodli **prodej výrobků ConvaCare® ke konci tohoto roku ukončit, resp. do vyprodání zásob (předpokládáný doprodej začátek ledna 2024)**. Rozhodně ale není naším cílem vás o toto důležité příslušenství připravit zcela, proto **přicházíme s alternativami v podobě ubrousků Sion Biotext**. Jedná se o velmi podobné produkty. Nové výrobky – **Ochranný film Sion Biotext a Odstraňovač podložky Sion Biotext jsou pro vás k dispozici od 2. 1. 2024**. Oba produkty fungují na stejné bázi jako ConvaCare®. To zna-

mená, že odstraňovač obsahuje olejové složky a ochranný film obsahuje alkohol. Jsou baleny po 100 ks stejně, jako výrobky ConvaCare®. Odstraňovač podložky má na krabici název v angličtině Adhesive remover wipes a Ochranný film Protective Barrier wipes.



KÓD SÚKL NÁZEV

5016531	Odstraňovače podložky Sion, ubrousky
5016532	Ochranný film Sion, ubrousky



FOREVER CARING

Zásilková služba

Výdejny U Radima

Časopis Radim

Webové stránky

Stomalinka®

Webináře

Instagram

Cvičení
me+ recoveryEdukační
brožury

Facebook

Vzorky pomůcek
zdarma

Setkání stomiků®

Domácí péče
Lastrona

Edukační videa

Stomická centra

Audio brožury

Pojďme si k novým produktům říct trochu něco víc.

Odstraňovač podložky Sion Biotext

Jemně odstraňuje zbytky adheziv (lepidel) z kůže a tím snižuje diskomfort, který byste mohli při odstraňování pomůcek cítit. Účinně rozpouští adheziva používaná v lékařských páskách nebo ve stomických podložkách. Napomáhá jednoduchému odlepení bez poškození kůže, což je pro stomiky velmi důležité. Bez použití odstraňovače může dojít k poranění kůže, a to může následně komplikovat přilnavost stomických pomůcek. Dbejte na šetrné odstraňování pomůcky pomocí odstraňovačů.

Ochranný film Sion Biotext

Ochranný film pomáhá chránit kůži před podrážděním způsobeným adhezivou/lepidly, obsaženými ve stomických pomůckách. Na kůži v okolí stomie zanechává jemný prodyšný film, který pomáhá snižovat tření, ke kterému dochází mezi pomůckou a kůží. Ochranný film zasychá velmi rychle a nezanechává žádné zbytky na kůži. Kůže je tedy po několika sekundách připravena na nalepení nové stomické pomůcky. Ochranný film bychom také měli používat z preventivních důvodů a neměli bychom čekat, až se nám kůže poškodí. Ochranný film vám opravdu pomůže.

Pokud chcete vyzkoušet **bezplatně vzorky nových ubrousků Sion biotext** – ochranný film a odstraňovač pomůcek, zavolejte nám na **Stomalinku® 800 122 111**, rádi vám vzorky pošleme. Anebo pokud preferujete online svět, můžete navštívit **naše internetové stránky www.convatec.cz** a tam je možné si o vzorky požádat, nebo použijte tento QR kód, který vás rovnou přesměruje na žádost o vzorek.

Přejeme vám, ať jste s naší novinkou spokojeni.



Zákaznický servis Convatec ■



convatec

— forever caring —

STOMICKÉ POMŮCKY DODÁME ZDARMA AŽ K VÁM DOMŮ

Pro stomiky děláme vše. Postaráme se o vás od první objednávky až po diskretní doručení pomůcek na vaši adresu.

convatec.cz



Stomalinka®
convatec

800 122 111



www.facebook.com/stomikradim-convatec



[@stomikradim_convatec](https://www.instagram.com/stomikradim_convatec)



[@convatecceskarepublika](https://www.youtube.com/channel/UC...)

zásilková služba



800 321 222

Poukaz potvrzený lékařem zašlete poštou na adresu:

ConvaTec Česká republika s. r. o., Olivova 2096/4, 110 00 Praha 1.

Můžete využít i možnosti poslat **ePoukaz**

bud' na telefonní číslo **+420 778 778 770 jako SMS**,

nebo využijte e-mailovou adresu **epoukaz@convatec.cz**.

Do 3 pracovních dnů po obdržení poukazu

v distribučním centru zboží připraví

a společnost DPD vám je doveze až domů v diskretním obalu.

Doručení zdarma – veškeré náklady

na poštovné a balné hradí společnost Convatec.

Chráníme vaše soukromí.

CHCETE SE CÍTIT BEZPEČNĚ A MÍT JISTOTU při nošení stomické pomůcky?

Upřímně, kdo by nechtěl 😊. Ale ne každý ví, jak na to. Přinášíme vám jeden z tipů. Větší pocit jistoty a bezpečí můžete dosáhnout i díky vyrovnávacím páskům. Celá řada stomiků již tyto pásky používá, ale stále je zde řada stomiků, která pásky ještě nevyzkoušela. Někteří proto, že se cítí bezpečně a jistě bez nich, někteří ještě neměli tu možnost je vidět, nebo o nich zatím neslyšeli.

Pojďte si tedy zopakovat, o co se konkrétně jedná. Vyrovnávací pásky Convatec se dříve jmenovaly Varimate a byly baleny v krabičce s ovečkami. V nabídce jsme měli pět rozměrů

a tři nejvíce používané 1. listopadu 2023 změnilo jméno i vzhled balení. Nově se **pásky tvaru půlkruh, čtvrtkruh a rovný tvar 3 x 11** jmenují **Vyrovnávací pásky Esenta™** a mají i nové balení.



!!! UPOZORNĚNÍ !!!

Tento výrobek patří mezi zdravotnické prostředky, čtěte pozorně příbalový leták.

Nic jiného se na páscích nemění. Stále jsou vyráběny z kvalitní **hydrokoloidní hmoty**, která je **velmi jemná ke kůži**. Jednoduše se aplikují a lépe se kolem stomické pomůcky. Jsou pro vás vhodné, ať už používáte jednodílný, nebo dvoudílný systém. Díky mnoha tvarům si vyberete pro vás ten nevhodnější. Pásky jsou **prodyšné, tenké a flexibilní/ohebné**, proto se **přizpůsobí pohybu vašeho těla**. Neomezujte se ve svých koníčcích kvůli stomii, anebo alespoň co nejméně. Pokud si nejste jistí, zkoušejte věci postupně. Nevzdávejte se ale věcí, které máte rádi a dělají vás šťastnými. Stále se nás řada stomiků ptá, zda se stomickými pomůckami můžete např. do moře. Odpověď zní ano. Voda pomůcky nepoškozuje, ony dobře drží i ve vodě. Pokud i vás trápí nejistota při

koupání nebo plavání, věříme, že díky páskům budete mít jasno. Vyrovnávací pásky Esenta™ jsou **voděodolné**, a proto se s nimi můžete i koupat. **Vyrovnávací pásky primárně napomáhají tomu, aby pomůcka dobře držela na těle, a tím předchází podtékání pomůcky.**

Vyrovnávací pásky Esenta™ vám jistě pomůžou ve vašem každodenním životě se stomií. Pokud s nimi ještě nemáte zkušenost, **zavolejte si o bezplatné vzorky na Stomalinku® 800 122 111** a kolegyně vám je rády zašlou. **Nebo můžete využít tohoto QR kódu a požádat si o vzorky online.** Pokud nevíte, jak s QR kódem pracovat, najdete tuto informaci v hlavní části časopisu.

Pokud jste již uživateli vyrovnávacích pásků, nechte si předepisovat pásky Esenta™ s novými SÚKL kódy.



Zákaznický servis Convatec

KÓD SÚKL	NÁZEV	DOPLNĚK
5016486	Vyrovnávací pásky Esenta, půlkruh XL	3 x 15 cm, hydrokoloidní, 20 ks
5016485	Vyrovnávací pásky Esenta, čtvrtkruh	3 x 9 cm, hydrokoloidní, 60 ks
5016484	Vyrovnávací pásky Esenta, rovný tvar	3 x 11 cm, hydrokoloidní, 60 ks
5005988	Vyrovnávací pásek Varimate rovný tvar	5 x 11 cm, hydrokoloidní, 30 ks
5005987	Vyrovnávací pásek Varimate rovný tvar	5 x 22 cm, hydrokoloidní, 20 ks



ZAVOLEJTE NÁM!

PORADÍME

POMŮŽEME

VYSLECHNEME

VYŘEŠÍME



Stomalinka[®]
convatec

800 122 111

pro volajícího zdarma

convatec
— forever caring —

S námi si o stomii můžete
povídat třeba celý den.
Zeptejte se nás na cokoliv.

**Rádi vám pomůžeme, protože
pomáhat nás baví.**

Všechny ochranné známky třetích stran (včetně log a ikon), na které Convatec odkazuje, zůstávají majetkem příslušných vlastníků.
Varimate jsou vyráběny společností Eurotec BV, Schotsbossenstraat 8, 4705 AG Roosendaal, Holandsko.

©2023 Convatec. ™/® označují ochranné známky skupiny společností Convatec.

AP-59447-CZE-CZE-v1